

DEĞERLER  
ETİK  
SADAKAT  
ONUR  
GÜVEN  
BÜTÜNLÜK  
DÜRÜSTLÜK  
İŞBİRLİĞİ  
BAĞLILIK  
BÜTÜNLÜK  
ETİK  
DEĞERLER  
ONUR  
İTİBAR  
SADAKAT  
BAĞLILIK

**IMC COMPASS:**  
İYİ İŞ DAVRANIŞ  
VE ETİK KURALLARI



**IMC**  
INT'L METALWORKING CO.

# IMC

INT'L METALWORKING CO.



**ISCAR**  
Metal Çıkarma için Eksiksiz  
Alet Çözümleri



**IT.TE.DI.**  
Alüminyum için Özel Son  
Teknoloji Modüler PCD Aletleri



**UNITAC**  
Tam Derin Delik Matkap Yelpazesi



**TAEGUTEC**  
Metal Çıkarma için Eksiksiz Alet  
Çözümleri ve Endüstriyel Ürünler



**UOP**  
Metal Çıkarma için Katı Karbit  
ve Yüksek Hızlı Çelik Aletler



**METALDUR**  
Özel CBN Ek Parça ve  
Kavrama Aleti Üretimi



**INGERSOLL**  
Otomotiv ve Boya ve Kalıp  
Endüstrileri için Kesme Aletleri



**OUTILTEC**  
Standart Matkaplar, Özel Namlu  
Matkapları ve Kademeli Matkaplar



**IMCD Üretim Merkezi**  
Doğu Asya'daki Alet Üretim Tesisleri



**TUNGALOY**  
Metal Çıkarma için Eksiksiz  
Alet Çözümleri



**WERTEC**  
Standart Aletler, Özel İndekslenbilir  
Raybalar, Matkap Milleri ve Aletleri



**MORSE**  
Standart ve Özel Katı Karbit  
Parmak Freze Üretimi



**Power Precision Performance**  
**IMCO** (ULUSLARARASI  
DENİZÇİLİK DANIŞMA  
ÖRGÜTÜ)  
Gelişmiş Karbür Uçlu  
Kesici Takımlar



**PRECISION CUTTING TOOLS**  
**PCT**(HASSAS KESİCİ  
TAKIMLAR)  
Hassas Kesici Takımlar, Karbür  
Parmak Freze ve Delgiler



**ARAÇ-FLO**  
Petrol ve Gaz Endüstrisi için  
Standart, Özel Dış Açma Takımları  
ve Oluk Açma Aleti



January 2022

CEO'nun Kaleminden:

Yenilik, bütünlük ve mükemmellik, başarımızı sürükler. IMC Group şirketlerimizin çoklu kültürlerini ve dillerini entegre edip onlara saygı göstererek, sıra dışı ve benzersiz bir şirket kültürü oluşturuyoruz.

Küresel endüstrideki seçkin konumumuz, tüm çalışanlarımızın ve iş ortaklarımızın IMC Group'un başarısı için gösterdikleri sürekli çabanın, sıkı çalışmanın ve tavizsiz bağlılığın doğrudan bir sonucudur. Küresel ve yerel iş ortamı, gün geçtikçe artan yönetmelikler ve rekabet ile daha da karmaşık hale gelmektedir. Bu tür zorluklarla ilgili, temel değerlerimizi ve politikalarımızı teyit etmek amacıyla, iyi İş Davranış ve Etik Kuralları anlamına gelen IMC Compass oluşturuldu.

IMC personelinin, hissedarlarının, iş ortaklarının ve tüm ilişkili kişilerin, IMC adına yapılan iş anlaşmalarında bu ilkeleri uygulamalarını beklemekteyiz.

Bütünlük ve sadakat, tüm organizasyonların yapı taşlarıdır. Birlikte, her zaman olabilecek en iyi örneği sergileyerek ve diğerlerine takip etmeleri için ilham vererek kendi gururlu geçmişimizi onurlandırmaya devam edeceğiz.

Saygılarımla,

Jacob Harpaz  
President and Chairman  
IMC Group of Companies





# IMC COMPASS İYİ İŞ DAVRANIŞ VE ETİK KURALLARI

A. IMC'de Uyumluluk: Örnek Olarak Yol Göstermek .....	5
B. Dürüst İş Yapma .....	8
1. Şirket Varlıklarının Korunması .....	8
2. Adil Rekabet ve Üçüncü Taraflarla Etkileşim .....	8
3. Doğru Belgelendirme .....	8
4. Çıkar Çatışması Yok, İçeriden Bilgiye Dayalı Ticaret Yok, Yolsuzluk Uygulamaları Yok .....	9
C. Mükemmelliğe Teşvik – İyi İşgücü Yönetimi .....	11
D. İş Ortaklarımızla İlişkiler .....	11
1. İş Ortakları ile Etkinlikler .....	11
2. Hediyeler ve Eşantyonlar .....	11
E. Tekdüzen Küresel Uyumluluk .....	12
1. Ticaret Kontrolleri .....	12
2. Dış Politika Yapıtları .....	13





# IMC COMPASS



## A IMC'de Uyumluluk: Örnek Olarak Yol Göstermek

IMC Üyeleri ve çalışanları, zengin kurumsal tarihimiz ve kültürümüzle haklı biçimde gurur duyabilirler. Bunlar, başarımızın arkasındaki itici güç olmuştur. IMC'yi küresel bir lider ve çok özel bir işyeri haline getiren değerleri korumak ve sürdürmek için durmak bilmeden çalışıyoruz.

IMC Pusulası, en yüksek etik ve yasal davranış normlarını teşvik etme ve sürdürme ve Grup şirketlerimizin ve bireysel çalışanlarımızın her zaman doğru şeyleri yapmalarını sağlama yolumuzdur.

Berkshire Hathaway'in ("BRK") bir parçası olmak, aynı zamanda hepimizin Berkshire Hathaway İş Ahlakı ve Etik Kurallarına ("BRK Kuralları"), Berkshire Hathaway Yasaklanmış İş Uygulamaları Politikasına ("BRK PBPP") ve zaman zaman değiştirilen ve çevrimiçi yayınlanan diğer politikalara tabi olduğu anlamına gelir.

BRK Tüzüğü'nün ve BRK PBPP'nin güncel sürümleri çevrimiçi olarak [https://www.imc-companies.com/wp-content/uploads/2021/11/Prohibited\\_Business\\_Practices\\_Policy.pdf](https://www.imc-companies.com/wp-content/uploads/2021/11/Prohibited_Business_Practices_Policy.pdf) adresinde mevcuttur.

BRK Tüzüğü ve Politikaları, IMC Pusulası ve uyumluluk politikaları ile birlikte her çalışandan, yöneticiden ve temsilciden beklediğimiz minimum davranış standartlarını oluşturur ("Tüzükler").

Tüm IMC Group şirketlerinin, personelin ve IMC Group şirketi adına işlem yapma yetkisi olan herkesin ("IMC Üyesi"), Kuralları uygulamak için gerçek aktif adımlar atması ve ayrıca kişisel bütünlük, kredibilite, güvenilirlik, hesap verebilirlik, sorumluluk ve başkalarına karşı samimi bir saygı ile hareket etmesi beklenir. Her IMC Üyesi, aynı zamanda üçüncü taraflar ve müşteriler ("İş Ortakları") ile etkileşime geçerken de aynı değerlerin ve standartların uygulandığından emin olmalıdır.

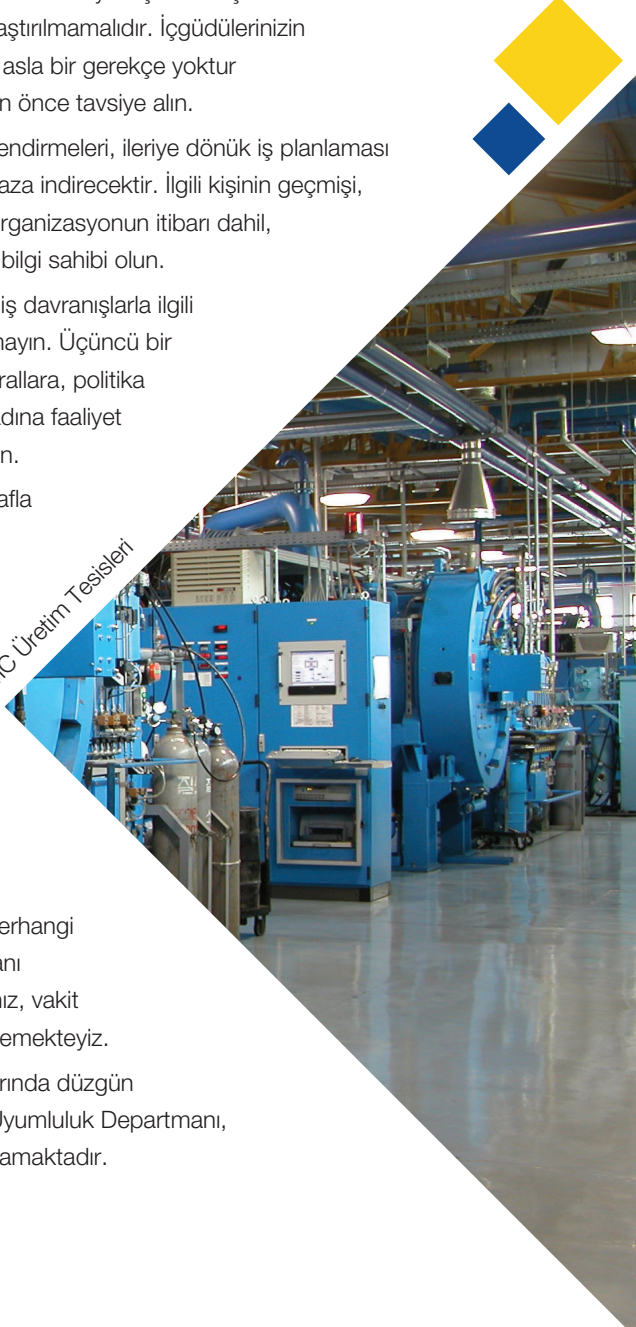
IMC Merkezi



Tüm risklerin önceden görülemeyeceğinin farkındayız. Bu tür risklerin etkisini en aza indirmek için, aşağıdaki kılavuz ilkelere uyulmalıdır:

- (i) Sorular sorun: Birçok durumda, tüm riskleri planlamak ve tüm gerçekleri ve amaçlanan bağlamı bilmeden gerçek çözümler geliştirmek neredeyse imkansızdır. İyi önleyici eylem net yorumlama, detaylara önem verme ve ileriye dönük plan yapma ile başlar.
- (ii) İlgüdülerinize güvenin: Herhangi bir işlem veya faaliyette bir şeyin uygunsuz olduğunu hissederseniz, durun ve sorgulayın. Kişisel çıkarlar, özel kazançlar veya şirket varlıklarının veya bilgilerinin icracının veya başkalarının bireysel çıkarları için uygunsuz kullanımı tamamen hariç tutulmalı ve asla araştırılmamalıdır. İlgüdülerinizin size uygunsuz olduğunu söylediği bir şeyi yapmak için asla bir gerekçe yoktur ve böyle bir durumda lütfen daha fazla işlem yapmadan önce tavsiye alın.
- (iii) Riskler hakkında bilgili olun: Güncel düzenli risk değerlendirmeleri, ileriye dönük iş planlaması ve "geçmiş araştırması" yapmak, şansırma şansınızı en aza indirecektir. İlgili kişinin geçmişi, geçmişteki ve şu andaki diğer faaliyetler ve kişinin ve organizasyonun itibarı dahil, muhatap olduğunuz kişiler hakkında her zaman yeterli bilgi sahibi olun.
- (iv) Ortaklıkları değerlendirin: Üçüncü taraf kimliği ve geçmiş davranışlarla ilgili gerçekleri araştırmadan uzun vadeli iş bağlantıları kurmayın. Üçüncü bir tarafla ilişki kurmadan önce, bu üçüncü tarafın tüm Kurallara, politika kararlarına ve yasal kurallara uyması konusunda IMC adına faaliyet göstereceğine güvenip güvenemeyeceğinize karar verin.
- (v) Kayıtları tutun: IMC Üyelerinin, herhangi bir üçüncü tarafla yapılan herhangi bir işlem ve anlaşmaya ilişkin olarak, mali durumla ilgili doğru belgelerin yanı sıra düzenli ve eksiksiz şirket dosyaları tutmaları beklenir.
- (vi) Bilgileri açıklayın: Doğrudan yöneticinize veya IMC yüksek yönetimine sunuluyor olsun, raporlarınız son derece önemlidir. Sadece doğru raporlar ile riskleri önceden planlayabilir veya "gri alan" durumları ile başa çıkabiliriz.
- (vii) Yardım isteyin: Yönetim ekibimiz "açık kapı" politikası uygulamaktadır. Şirketten, bölgesel veya ülkesel bağlantılardan bağımsız olarak her yaklaşıma açığız. Herhangi bir sorunun Tefen yöneticilerimiz veya hukuk departmanı tarafından daha iyi ya da hızlı çözüleceğine inanıyorsanız, vakit kaybetmeden ilgili tüm verileri tarafımıza iletmenizi beklemekteyiz.
- (viii) Eğitim: Tüm IMC Üye ekipleri etik ve uyumluluk konularında düzgün biçimde yetiştirilmeli ve eğitilmelidir. IMC Yönetimi ve Uyumluluk Departmanı, düzenli güncellemeler ve eğitim kursu materyalleri sağlamaktadır.

IMC Üretim Tesisleri



## 1. Raporlama

Gerçek veya şüphelenilen yanlışları bildirmek her kişinin görevidir. İyi niyetle bildirimde bulunan bilgilendiren kişi, bildirim sonucunda herhangi bir önyargıya veya misillemeye karşı korunacaktır. İK ve işle ilgili diğer operasyonel konular doğrudan yönetime rapor edilmelidir. Yasa dışı ve etik olmayan davranışlar yönetime ve/veya [WWW.BRK-HOTLINE.COM](http://WWW.BRK-HOTLINE.COM) adresinde bulunan BRK Uyum Yardım Hattına bildirilmelidir. Endişenizi sözlü olarak bildirmek isterseniz, Berkshire Etik Yardım Hattı Broşürünün arkasında kendi ülkenizden aranacak bir numara da bulabilirsiniz. Zor veya hassas bildirim durumlarında, bildirimini isimsiz olarak yapmak mümkündür.

## 2. Uygunluğun İzlenmesi:

IMC, yürürlükteki yasalara tabi olarak, IMC Bilgi Teknolojilerinin tüm kullanımlarını izleme hakkını saklı tutar. Araçlar, IMC Bilgi Teknolojileri 'ne girilen, oradan alınan, oraya gönderilen veya orada görüntülenen bilgiler dahil olmak üzere faaliyeti kontrol etmek ve izlemek için yetkili personel tarafından kullanılır. Bu, IMC Bilgi Teknolojileri 'ne girilen, oradan alınan, oraya gönderilen veya orada görüntülenen tüm IMC Üyeleri Bilgi Teknolojisi sistemleri, kişisel/özel/anlık mesajlaşma sistemleri, sosyal medya içeriği ve ayrıca internet kullanımı için geçerlidir, ancak bunlarla sınırlı değildir.

Herhangi bir IMC Bilgi Teknolojisi varlığını veya sistemini kullanmanız, bu izlemeye onay verdiğinizi gösterir.

IMC'nin Bilgi Teknolojilerinin şüpheli kötüye kullanımıyla ilgili bilgi talepleri, IMC Uyum Görevlisi tarafından yönlendirilmeli ve yetkilendirilmelidir.

IMC, yürürlükteki yasalara tabi olarak, IMC ağında veya herhangi bir IMC Bilgi Teknolojisi varlığı veya sisteminde saklanan her türlü içeriği veya diğer bilgileri inceleme hakkına sahiptir.



## B Adil Anlaşmalar

### 1. Şirket Varlıklarının Korunması

Veri gizliliğini, kurumsal varlıkları ve gizli bilgileri korumayı taahhüt ediyoruz. Kurumsal varlıkların veya bilgilerin herhangi bir şekilde kötüye kullanılması, ticari faaliyetlere zarar verebilir ve onarılamaz zararlara, maliyetlere, yasal işlemlere, kar kaybına ve itibarımıza ve iyi niyetimize zarar verilmesine yol açabilir.

Bu tür riskler, söz konusu varlığın IMC üyelerine veya İş Ortaklarımızın herhangi birine ait olup olmadığından bağımsız olarak mevcuttur. Buna göre IMC Üyeleri, tescilli gizli bilgilerin taraflarca yanlış kullanımını sınırlamak ve/veya bilgilerin diğer üçüncü taraflarca ifşasını engellemek için makul derecede özen göstermelidirler.

Her IMC çalışanın, bilgisayar ve çevrimiçi medya kullanımı ile ilgili IMC politikalarına ve talimatlarına katı biçimde uyması beklenir.

### 2. Adil Rekabet ve Üçüncü Taraflarla Etkileşim

Tüm IMC Üyelerinin ve personelinin eksiksiz bir bütünlük ve adillik ile hareket etmelerini beklemekteyiz. Üçüncü taraflarla iyi niyetli etkileşim kurmanın doğasında var olan karşılıklı faydaların farkındayız.

IMC, IMC yayınlarının veya materyallerinin üçüncü tarafların haklarını adil olmayan biçimde ihlal etmediğini ve yanlış yönlendirebilecek herhangi bir bilgi veya referans içermediğini izlemek ve bundan emin olmak için iç kontroller sürdürür.

Gizlilik yükümlülüklerini ihlal edecek biçimde yapılan tüm manipülasyonlar, bilgilerin gizlenmesi, yanlış sunumlar, başkalarının kandırılması veya adil olmayan diğer tüm rekabet uygulamaları IMC Compass ile uyumsuz olup açıkça yasaktır ve tüm IMC Üyeleri, bunlardan sakınmalıdır.

### 3. Doğru Dokümantasyon

IMC Üyeleri tarafından hazırlanan dokümanlar eksiksiz, adil, doğru biçimde, zamanında ve anlaşılır şekilde hazırlanmalıdır. IMC yöneticilerinin, şirketin geçerli yönetmeliklerle uyumlu biçimde işlemlerini sağlamaları beklenmektedir. Bu tür konular hakkında gerekli tüm tavsiyeler ile ilgili her yönetici, Tefen'deki IMC hukuk ve/veya finans ekipleri ile iletişime geçebilir.

Herhangi bir olayın gerçekleştiğini yansıtan hiçbir belge, dosya, kayıt veya herhangi bir şey hiçbir nedenle tahrif edilemez, "geçmiş tarihli", "yeniden yapılmış" veya geriye dönük olarak değiştirilemez. Tüm işlemler, tutar, hesap dönemi, amaç ve muhasebe sınıflandırması açısından zamanında, tutarlı ve doğru bir şekilde kayıt altına alınmalı ve uygun yetkiye sahip olmalıdır. Hiçbir gizli veya kaydedilmemiş fon veya varlık oluşturulmaz veya muhafaza edilemez ve destekleyici belgelere sahip olmayan, tamamen veya kısmen hayali olan veya gerçekte makul bir temeli olmayan hiçbir muhasebe bakiyesi oluşturulamaz veya muhafaza edilemez. "Nakit" adına, "hamil" adına veya ödemeye yetkili bir tarafın üçüncü şahıs tayin ettiği kişilere hiçbir çek yazılamaz. Belgeli küçük kasa işlemleri dışında, bu işlemin alıcının imzasını taşıyan bir alındı belgesi ile kanıtlanmadıkça ve alıcının ilgili bağlı ortaklığın yazılı bir sözleşmesi bulunan taraf olmadıkça nakit işlemleri yapılamaz.



İç ağılı sistemlerimiz gerçek zamanlı izlemeyi kolaylaştırmaktadır. Bu, yönetimin geniş tabanlı uzun vadeli iş planlamalarını, kaynak tahsisleri yapmasını ve izinsiz ya da uygunsuz anlaşmaları önlemesini ve en aza indirmesini sağlar.

#### 4. Sıfır Çıkar Çatışması, İçeriden Bilgilendirme, Yolsuzluk Faaliyeti

Kamuya açık olmayan bilgiler, IMC yönetiminin yetki verdiği durumlar dışında hiçbir koşulda üçüncü şahıslarla paylaşamaz. Diğer önemli nedenlerin yanı sıra, bu, menkul kıymetlerde yanlışlıkla "içeriden alıp satma" riskini ve herhangi birinin diğer "kötü seçimleri" önlemek için yapılır. Hiçbir IMC üyesi, IMC'den elde edilen veya üyenin IMC'de çalışması sonucunda elde edilen kamuya açık olmayan bilgileri kendi kişisel kazancı veya menkul kıymet alım satımı yoluyla veya başka bir şekilde başkalarının kişisel kazancı için kullanamaz.

Her IMC Üyesinin, kişinin özel çıkarlarının IMC çıkarları ile çatışabildiği durumlardan sakınması ve bunları önlemesi beklenmektedir. Kişisel tüm ilişkiler ve bağlantılar önceden yönetime bildirilmelidir.

Çalışanlar, yetkililer veya harici danışmanlar olsun, IMC Üyeleri ile temasa geçen herkesin hizmetlerini tarafsız, doğru biçimde, kabiliyetlerinin ve mesleki yeterliliklerinin elverdiği ölçüde sağlamasını beklemekteyiz. Aynı şekilde İş Ortaklarımızın, herhangi bir biçimde IMC Group ile bağlantılı olabilen veya iş akışı esnasında IMC Group bilgilerini elde edebilen tüm üçüncü tarafları, içeriden bilgilendirmeyi veya çıkar çatışmalarının sonucu olarak ortaya çıkabilen uygunsuz faaliyetleri gözlemlemeye ve engellemeye mecbur tutmaya yönelik olumlu adımlar atmalarını beklemekteyiz.

Tüm IMC Üyeleri, Yurt Dışı Yolsuzluk Uygulamaları Yasası ("FCPA") dahil olmak üzere yerel, küresel ve Amerika Birleşik Devletleri "anti tröst" ve "yolsuzlukla mücadele" yasal ve etik standartlarına bağlıdır. FCPA hakkında daha fazla ayrıntı için lütfen BRK PBPP'ye bakınız.

IMC Üyelerinin aşağıdakilere yol açabilecek herhangi bir faaliyette bulunmaları yasaktır:

- (i) Tekeller, karteller veya tröstler gibi yasaklanmış iş düzenlemeleri.
- (ii) Bir hükümeti veya bir kamu görevlisini, bir siyasi adayı, herhangi bir siyasi partiyi, Birleşmiş Milletler veya Dünya Bankası gibi uluslararası bir kamu kuruluşunun herhangi bir yetkilisini veya çalışanını, herhangi bir Kraliyet ailesi üyesini veya bir hükümetin sahip olduğu veya tarafınca kontrol edilen bir şirketin herhangi bir yetkilisini veya çalışanını etkilemek (devlete ait petrol şirketleri, otomobil şirketleri ve hastaneler gibi).
- (iii) Bir hükümet veya kamu görevlisinden uygunsuz avantajların elde edilmesi.
- (iv) Hükümeti veya kamu görevlisinin karar alma sürecini uygunsuzca veya yolsuzlukla etkileyen.
- (v) Hükümet veya kamu görevlileri üzerindeki etkinin bir sonucu olarak işi uygunsuz yere veya yolsuzlukla güvence altına almak.

Önde Gelen Müşteriler ve Distribütörler için IMC Kampanyası Lansmanı

IMC, yolsuzluk faaliyetleri üzerinde tam bir yasaklama uygulamaktadır. Bu, herhangi bir "bilinçli yok sayma" vakasını veya yasalara göre çalışmayı engellemek veya bundan kaçınmak için yapılan diğer eylemleri içerir. Üçüncü taraflar, IMC'nin çalışanlarının doğrudan veya dolaylı olarak üstlenmesini yasakladığı eylemleri gerçekleştirmek için kullanılamaz.

Karşılığında bir şey elde etme ("bir şey karşılığında bir şey") veya herhangi bir kişiye herhangi bir ticari avantaj sağlama amacıyla olan kötü niyet ile yapılan alıcının bir devlet görevlisi olup olmadığına bakılmaksızın İş Ortaklarımız veya diğer üçüncü taraflar aracılığıyla doğrudan veya dolaylı olarak herhangi bir teklifi, ödemeyi, nakit transferini ve parasal hibeyi ve ayrıca diğer avantajların sağlanmasını veya değerli herhangi bir şeyi (veya bunların yetkilendirilmesi) açıkça yasaklıyoruz.

Kolaylaştırma ödemeleri, yerel yasalar tarafından izin verilmiş olsa bile kesinlikle yasaktır. Hiçbir IMC Üyesi veya İş Ortağı veya üçüncü taraf temsilcisi bu tür bir ödemeye katılamaz.

İş Ortaklarına, üçüncü taraf acentelere veya araçlara yapılan ödemeler, yalnızca tarafın hizmetleri sağladığı ülkede veya farklıysa, tarafın genel merkezinin bulunduğu ülkede yapılmalıdır. Hizmetlerin veya İş Ortağının, üçüncü taraf temsilcisinin veya aracının genel merkezlerinin bulunduğu konumun dışındaki ülkelerdeki hesaplara para transferi uygulamasına, ilgili taraf geçerli bir iş amacı ve uygun destekleyici belgeler sunmadıkça ve işlemlere IMC Uyum Görevlisi tarafından yetki verilmedikçe izin verilmez.



## C Mükemmellik Motivasyonu İyi İş Gücü Yönetimi

Çok uluslu bir grup olarak, IMC Üyelerini, yerel iş kanunları ile sıkı bir uyum içinde, yerel iş gücü çeşitliliğini ve eşit fırsatları desteklemesi yönünde teşvik ediyoruz. Ekiplerimizi ilgili görevlerinde ve kendi bireysel kariyer yollarında mükemmelliğe ulaşmaları yönünde motive etmeye inanıyoruz.

İşlerine odaklanacak motivasyona sahip olmalarını sağlamak için, çalışanlarımıza asgari yasal gerekliliklerin ötesinde avantajlar sağlamayı amaçlıyoruz. İnsan Kaynakları ve Güvenlik departmanlarımız, “tehlikesiz” ve “tacizsiz” bir çalışma ortamı sağlayan iç grup politikaları geliştirmek amacıyla düzenli olarak iş birliği yapmaktadır.

IMC, çalışanları arasında eşit sorumluluklu, saygılı ve profesyonel ilişkilerin geliştirilmesini teşvik eder. IMC, iltimas, zorbalık, istismar ve cinsel taciz vakalarını önlemeye kendini adanmıştır. Bu tür vakalarda sıfır tolerans gösterilir. Bu vakalar araştırılacak olup sonucunda disiplin cezaları uygulanabilir ve yasal işlemler başlatılabilir.

Küresel metal işleme endüstrisinin liderleri olarak IMC Group, tanınan en yüksek standartları uygular ve sağlık ve güvenlik ile çevrenin korunmasına yönelik yönetim sistemlerini ve programlarını sürdürür. IMC'nin ilgili Üyeleri, prestijli uluslararası sertifikasyon kuruluşları tarafından aşağıdaki standartlara tam uyumlu olarak sertifikalandırılmıştır: AS 9100 Rev D, ISO 9001:2015, ISO 14001:2004, ISO 45001:2018 ve ISO 50001:2018.

## D İş Ortaklarımızla İlişkiler

### 1. İş Ortakları ile Yapılan Etkinlikler

Stratejik bir pazarlama uygulaması olarak, personelimiz ve/veya İş Ortaklarımız için teknik çalıştaylar ve/veya pazarlama sunum etkinlikleri (“Etkinlikler”) başlatıyoruz. Bu tür Etkinliklere davetler, IMC yönergelerine ve yerleşik uygulamalarına uygun olmalıdır. Her davet şeffaf olmalı ve davetlinin işverenine hitap etmelidir. IMC yönergelerinden ve yerleşik uygulamalarından sapma olmaksızın, yüksek rütbeli bir devlet görevlisine, bir siyasi adaya, herhangi bir siyasi parti liderine, herhangi bir siyasi parti liderine veya Birleşmiş Milletler veya Dünya Bankası gibi bir uluslararası kamu kuruluşunun görevlisine veya herhangi bir Kraliyet ailesi üyesine resmi bir davetiye gönderilmeden önce Uyum Görevlisinin yazılı ön onayı gereklidir.

Makul ortak endüstri uygulamalarının dışında görülebilecek veya IMC'nin ürünleri veya işiyle ilgili olmayan herhangi bir amaç için belirlenebilecek tüm Etkinliklerin yerleri, içerikleri, katılımcıları ve amaçları, yönetimin onayını ve IMC Uyum Görevlisinin onayını gerektirecektir.

### 2. Hediyeler ve Eşantyonlar

IMC Üyeleri ve çalışanları, tüm ilgili koşullar dikkate alındığında itibari değerinde ve makul olmadıkça, aynı veya başka hangi şekilde olursa olsun, herhangi bir hediye, ödeme, iltimas, eğlence veya diğer nezaket (“Nezaket”) teklif etmeyecek veya kabul etmeyecektir. Hiçbir Nezaket, alıcıyı karşılığında bir şey yapmaya veya yapmaktan kaçınmaya teşvik etmek veya başka bir şekilde etkilemek için kullanılamaz. Nezaketler aşırıya kaçmamalı ve yayınlanıp yayınlanmadığına bakılmaksızın vereni ve/veya alıcıyı ve/veya herhangi bir IMC Üyesini mahcup duruma düşürmemelidir. Üst düzey bir devlet memuruna, bir siyasi adaya, herhangi bir siyasi parti liderine veya Birleşmiş Milletler veya Dünya Bankası gibi bir uluslararası kamu kuruluşunun görevlisine veya herhangi bir Kraliyet ailesi üyesine herhangi bir Nezaket tanınmadan evvel IMC Uyum Görevlisinin yazılı ön onayı gereklidir.

## E Tek Tip Küresel Uyumluluk

### 1. Ticaret Kontrolleri

Farklı küresel pazarlarda iş faaliyetleri yürüten çok uluslu bir grup olarak IMC Üyelerimizin, ilgili kanunlara ve yönetmeliklere kağıt üstünde ve ruhen eksiksiz biçimde uymayı kabul etmesi, bu konuda araştırma yapması ve sorumluluk alması gerekmektedir.

Yöneticilerimizden, yasal ve düzenleyici yükümlülüklerin yerine getirilmesinde ihtiyaç veya belirsizlik olması durumunda makul özeni göstermeleri ve Uyum ekibine danışmaları beklenir. İlgili ticarete ilişkin kontroller hakkında araştırma ve danışma gerekebilir. Bunlar, IMC Üyesinin iş yerlerinde, Birleşik Devletler'de ve/veya ilgili İş Ortağının iş yerinde tespit edilmesi ve uyulması gereken geçerli düzenlemeler olabilir.

Her IMC Üyesi, ithalat ve ihracatla ilgili yasa ve yönetmelikler, gümrük yönetmelikleri, vergi yönetmelikleri ve ticari kontrollerin diğer geçerli gereklilikleri dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, gözden geçirmeler, incelemeler, izinler, lisanslar, onaylar ve/veya yetkiler için öngörülen süreci özenle izlemelidir.

Geçerli tüm Birleşik Devletler anti-boycot kanunlarına tam olarak uymak IMC'nin politikasıdır. Hiçbir IMC çalışanı, doğrudan veya dolaylı olarak İsrail boykotunu veya Birleşik Devletler tarafından onaylanmayan diğer herhangi bir yabancı boykotu destekleyen herhangi bir eylemde bulunamaz.

Malları, yazılımları ve teknoloji/teknik verileri düzenleyen Birleşik Devletler ithalat ve ihracat kontrol yasalarına ve yabancı kişilere/uyruklulara ilgili savunma hizmetlerinin sağlanmasına tam olarak uymak IMC'nin politikasıdır. Hiçbir IMC Üyesi, IMC ihracat kontrol politikalarını ve prosedürlerini, BRK PBPP'yi veya geçerli yasa ve yönetmelikleri ihlal eden herhangi bir işlemde bulunamaz.



## 2. Dış Politika Yaptırımları

Her IMC Üyesi, Birleşik Devletler yasaları, yerel yasalar, Birleşmiş Milletler kararları ve diğer geçerli yasa ve yönetmelikler kapsamındaki tüm uygulanabilir ekonomik ve ticari yaptırımlara ve ambargo programlarına kesinlikle uymalıdır. Bu, hiçbir IMC Üyesinin doğrudan veya dolaylı olarak Küba, İran, Kuzey Kore, Suriye, Venezuela veya Ukrayna'nın Kırım Bölgesi'ni veya yürürlükteki yerel veya diğer yasalar kapsamındaki kısıtlamalara tabi olan herhangi bir ülke veya bölgeyi içeren herhangi bir işlemde bulunamayacağı anlamına gelir.

Dış politika yaptırımları hakkında daha fazla rehberlik için lütfen BRK PBPP'ye bakın.

Rusya ile işlemler. Rusya'yı hedef alan geniş Birleşik Devletler ekonomik yaptırım programlarının bir sonucu olarak, Birleşik Devletler ihracat kontrol yasaları ve düzenlemelerine ("toplu olarak "Birleşik Devletler öğeleri" olarak anılacaktır) tabi Birleşik Devletler menşeli hiçbir mal, yazılım veya teknoloji/teknik veri (topluca "ürünler" olarak anılacaktır) doğrudan veya dolaylı olarak (distribütörler, satış acenteleri veya nerede bulunursa bulunsun diğer üçüncü taraf araçlar veya İş Ortakları aracılığıyla dahil olmak üzere) Rusya'da yerleşik müşterilere ihraç edilmeyecek, yeniden ihraç edilmeyecek, satılmayacak veya tedarik edilmeyecektir.

Rusya ile yapılan bir işlemin Birleşik Devletler öğelerini içerebileceğini düşünüyorsanız, IMC Uyum Görevlisine derhal bilgi verilmeli ve işlem onun ön onayı olmadan devam etmemelidir.

IMC Seoul Hanjin Deposu



Venezuela ile yapılan işlemler. Birleşik Devletler hükümetinin Venezuela'daki siyasi ve sosyal gelişmelere ilişkin süregelen ve artan endişeleri nedeniyle, Birleşik Devletler Hazine Bakanlığı Yabancı Varlıkların Kontrolü Ofisi ("OFAC") ve diğer federal kurumlar, çeşitli spesifik sanayilere, devlet kurumlarına ve bireylerine ve özel olarak tanımlanmış bireyler ve kuruluşlara ilişkin yaptırım programları geliştirmiş ve uygulamıştır. Çeşitli yaptırım programları, genişlikleri ve karmaşıklıkları dahilinde düşünüldüklerinde, bunu Venezuela'ya fiili bir ambargo haline getiriyor. Sonuç olarak, IMC'nin Venezuela ile veya Venezuela'da ya da Venezuela hükümetini oluşturan kişi veya kuruluşlarla iş yapmama politikası vardır. Yukarıda anılan yasalara ve yaptırım programlarına uyumu sağlamak için hiçbir IMC Üyesi, IMC Uyum Görevlisine önceden danışmadan doğrudan veya dolaylı olarak Venezuela'yı içerdiği bilinen yukarıda açıklanan türden herhangi bir işlem veya davranışta bulunamaz.

Belirli Engellenen Kişiler, Kuruluşlar ve Gruplarla Yapılan İşlemler. Birleşik Devletler ve IMC'nin iş yürüttüğü diğer ülkelerde, IMC Üyelerinin listelenmiş taraflarla ve bunların sahibi olduğu veya kontrol ettiği kuruluşlarla işlem yapmasını yasaklayabilen veya kısıtlayabilen çeşitli kısıtlanmış/reddedilen taraflar listeleri bulunmaktadır. Bu listeler yayınlanabilir, güncellenebilir ve/veya iptal edilebilir (bazen, istenilen sıklıkla haftada birkaç kez) ve çevrimiçi veya basılı olmasına bakılmaksızın yayınlanabilir. En geniş ve en kısıtlayıcı Birleşik Devletler listesi, OFAC tarafından yönetilen Özel Olarak Belirlenmiş Uyruklar ve Engellenmiş Kişiler ("SDN") Listesidir. SDN'de veya OFAC tarafından yönetilen diğer herhangi bir listede tanımlanan bir tarafla yapılacak olan (OFAC'ın Yüzde 50 Kuralı uyarınca yapısal olarak bloke edilen taraflar dahil olmak üzere) herhangi bir ileriye dönük işlem veya ticari işlem, doğrudan veya dolaylı olarak derhal IMC Uyum Görevlisine rapor edilmelidir ve kendisinin ön onayı olmadan işlem yerine getirilemez.

Tüm IMC Üyeleri için, Birleşik Devletler'den olan kişiler, Birleşik Devletler menşeli ürünler veya Birleşik Devletler Doları, hiçbir koşulda, doğrudan veya dolaylı olarak, Birleşik Devletler ekonomik yaptırımlarına tabi (SDN'ler ve SSI'ler dahil) olan bir bireyle, bir kuruluş ile, bir hava taşıtı veya deniz taşıt aracı ile yapılacak olan hiçbir işlem veya ticari işlem içerisinde yer alamaz.

Bu amaçlar için, Birleşik Devletler Vatandaşı terimi, herhangi bir Birleşik Devletler yurttaşını, Birleşik Devletleri'nde daimi ikamet eden yabancıyı (yeşil kart sahibi), göçmenlik statüsüne bakılmaksızın Birleşik Devletler 'de fiziksel olarak bulunan herhangi bir kişiyi, herhangi bir tüzel kişiyi, bankayı veya Birleşik Devletler 'in yasalarına göre teşkilatlanmış diğer finans kuruluşlarını (yabancı şubeleri dahil) veya ABD yargı yetkisine tabi herhangi bir kişiyi (örneğin, internet veya diğer iletişim hizmetleri gibi Birleşik Devletler eyaletler arası ticaret araçlarını kullanan kişiler) kapsar.

Herhangi bir işleme girmeden önce, IMC Üyeleri, üçüncü bir tarafla (satıcılar, müşteriler ve diğer İş Ortakları dahil) ilişki kurmadan önce, bu tarafların yaptırım uygulanan herhangi bir kişi veya kuruluşla yaptırıma maruz kalmadığından veya bağlantılı olmadığından emin olmak için taraflarla ilgili geçerli taramayı, durum tespiti önlemlerini ve uygun soruşturmayı yürütmelidir.

Ayrıca, hiçbir IMC Üyesi, yaptırım uygulanan herhangi bir ülke veya bölge ile herhangi bir işlemi kolaylaştırılmaz veya bir Birleşik Devletler Kişisinin bu tür bir işlemin kolaylaştırılmasına dahil olmasına neden olacak veya bununla sonuçlanabilecek herhangi bir eylemde bulunamaz. "Kolaylaştırma", herhangi bir kişi tarafından, yaptırım hedefiyle ticaret faaliyetine yardımcı olan veya destekleyen bir Birleşik Devletler Kişisi tarafından yapılan her türlü lisanssız eylemi içerir. Örneğin, bir Birleşik Devletler Kişisi tarafından yaptırım uygulanan bir yargı yetkisine sahip bir iş fırsatının Birleşik Devletler dışındaki bir Kişiyeye havale edilmesi veya yaptırım uygulanan tarafları içeren bir işlemle ilgili olarak bir Birleşik Devletler Kişisinden bilgi talep edilmesi, geçerli OFAC yaptırım programı kapsamında yasaklanmış kolaylaştırma olarak kabul edilebilir. Ekonomik ve ticari yaptırımlar, doğası gereği çok geniştir, özellikle de yasakların veya diğer yaptırım risklerinin, bir işlemde yaptırım hedeflerinin yer aldığı yabancı kişilerin davranışlarına sınır ötesi olarak genişletilebildiği Birleşik Devletler programları.

IMC Üyeleri, yaptırımlarla ilgili bir endişe dile getirildiğinde veya dış politika yaptırım yükümlülüklerine uymalarına ilişkin herhangi bir soru veya açıklama olduğunda IMC Uyum ekibine danışmalıdır.



**BÜTÜNLÜK**

DEĞERLER  
ETİK  
SADAKAT  
ONUR  
GÜVEN

DÜRÜSTLÜK  
UYUM  
İŞBİRLİĞİ  
BAĞLILIK

ETİK  
BÜTÜNLÜK

DEĞERLER  
ONUR  
SADAKAT

BAĞLILIK  
İTİBAR